

KORALJKA VLAJO □ Muzej za umjetnost i obrt, Zagreb

MADE IN – platforma za suvremenih obrta i dizajna (MADE IN – Platform for Contemporary Crafts and Design) pokrenuta je ove godine, a nastala je na temeljima iznimno uspješnog projekta MADE IN: Crafts and Design Narratives iz 2021. Izvorni projekt okupio je šest partnera iz četiri zemlje: Muzej za umjetnost i obrt – MUO i Oazu (oba iz Hrvatske); Muzej arhitekture i oblikovanja – MAO (iz Slovenije); Novu Isku i Mikser (oba iz Srbije) i Werkraum Bregenzerwald (iz Austrije).

Glavni su ciljevi inicijative bili razvoj metoda prijenosa vještina i znanja unutar obrta i dizajna, stvaranje novih modela održive proizvodnje, primjena digitalne tehnologije za kreativne namjene, čuvanje i širenje znanja u području obrta i podizanje svijesti o važnosti održive proizvodnje radi očuvanja okoliša i kulturne baštine. Iako opsegom i proračunom skroman, *MADE IN: Crafts and Design Narratives* bio je pionir u mapiranju obrtnika u regiji te u poticanju suradnje obrtnika i dizajnera. Projekt je bio poticaj postavljanju relevantnih pitanja o opstanaku i evoluciji obrta, društvenoj odgovornosti dizajna te suvremenim izazovima s kojima se ta dva područja suočavaju. Istraživanja provedena tijekom dizajnerskih rezidencija i radionica rezultirala su dodatnim uvidima u potencijale lokalnoga i globalnog nanoturizma,¹ u teme održivosti i mogućnosti upotrijebljениh lokalnih materijala te u značenje očuvanja obrničke tradicije unutar društvenih zajednica. Rezultati rezidencija i radionica predstavljeni su 2020. godine široj europskoj javnosti velikom putujućom izložbom,² opsežnom knjigom i mrežnom stranicom. Projekt *MADE IN: Crafts and Design Narratives* nagrađen je *Velikom nagradom Hrvatskoga dizajnerskog društva* (2020.), regionalnom nagradom za društvenu inovaciju *SozialMarie* (2021.) te europskom nagradom *European Heritage Award* (2023.).

MADE IN – Platforma za suvremenih obrta i dizajna pokrenuta je s proširenim ambicijama djelovanja i s ciljem dogradnje dobrih rezultata prethodnog projekta. Bitno je povećan broj partnera u projektu: osim izvornih partnera (MAO-a, MUO-a, Nove Iske, Oaze), projektu su se priključili novi partneri iz Hrvatske (Drugo more) i Slovenije (Centar Rog) te partneri iz novopriključenih zemalja: Muzej grada Zenice iz Bosne i Hercegovine, Kunsthgewerbemuseum Dresden i Sveučilište primijenjenih znanosti Schneeberg iz Njemačke i portugalska organi-

zacija Passa ao Futuro (PAF). Uz već ustanovljenu metodologiju suradnje dizajnera i obrtnika platforme *MADE IN* platforma svoj je interes za transdisciplinarnom suradnjom proširila na područje znanstvene, muzeološke i umjetničke zajednice. Partnerske organizacije različitih su veličina, interesa i područja djelovanja – obuhvaćaju muzeje, proizvodne centre, obrazovne ustanove i nevladine udruge. Njihova različita iskustva i polja stručnosti međusobno se podupiru i osiguravaju nužnu potporu za različita tematska područja projekta: obrnštvo, očuvanje i prezentaciju baštine, digitalne tehnologije, dizajn i proizvodnju, kao i za kuriranje i izdavaštvo.

Za razliku od prethodne iteracije projekta, u kojoj je svaki partner provodio sličan skup aktivnosti sličnim tempom i unutar sličnoga vremenskog okvira, novi će se projekt koristiti nizom različitih modela djelovanja kako bi u potpunosti iskoristio komplementarne stručnosti partnerskih organizacija.

Ključni ciljevi *MADE IN* platforme jesu: 1. stvoriti bazu podataka o obrtima i obrtnicima, stručnjacima raznorodnih disciplina i o prirodnim resursima vezanim za obrt i dizajn, koja će biti javno dostupna na web stranici projekta; 2. stvoriti participativno i interdisciplinarno proizvodno okruženje i metode kako bi se osmisili inovativni načini prijenosa znanja među obrtnicima, dizajnerima, kreatorima, umjetnicima i organizacijama te da bi se potaknulo zajedničko stvaranje i suradnja; 3. nadahnuti osmišljavanje održivih, inovativnih i kružnih proizvodnih modela, proizvoda i prototipova koji se bave hitnim ekološkim izazovima; 4. podići svijest o važnosti kreativnosti na sjecištu obrta i dizajna te na očuvanju obrničke baštine i znanja umrežavanjem, komunikacijom i suradnjom.

Već je u izvornoj inačici projekta osmišljena digitalizirana regionalna baza podataka obrta i obrtnika, a metodologija njihova mapiranja testirana je unosom podataka o 40 obrtnika iz Austrije, Hrvatske, Slovenije i Srbije. U digitalnom repozitoriju prikupljeni su svi relevantni podaci o pojedinim obrtima i obrtnicima – od detaljne analize tipičnih alata i tehnika rada do opisa radionica i biografija obrtnika. Jedan od ciljeva te inicijative bio je približiti često nevidljive obrničke prakse suvremenoj publici, kako stručnoj, tako i općoj. Naime, obrti se u široj javnosti

MADE IN
Crafts—
Design
Narratives
Platform for Contemporary Crafts and Design Production

MADE BY
Muzej za Umjetnost i Obrt, Oaza (HR)
Muzej za Arhitekturu i oblikovanje (SI)
Werkraum Bregenzerwald (AT)
Nova Iska, Mikser (RS)

MADE OF
Starting October 2018
Organized by the Platform for Contemporary Crafts and Design Production

MADE IN
MADE WITH
MADE AS
MADE FOR
MADE IN:
CRAFTS—DESIGN
NARRATIVES

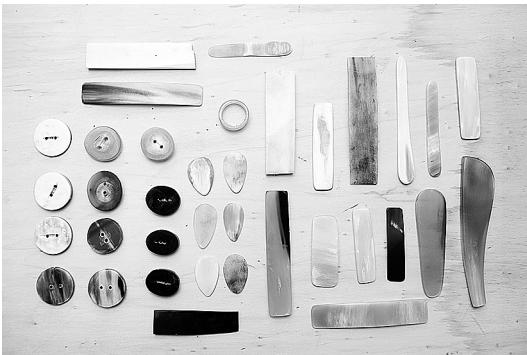
MADE IN
MADE FROM
MADE BY
MADE AS
MADE FOR
MADE INTO
MADE OF

OTVORENJE 17/2/2020 U 20.00
PROGRAM CRAFTS—DESIGN NARRATIVES 18/2/2020 U 19.00

PLATFORMA ZA SUVREMENI OBRT I DIZAJN
DIZAJNERSKU PROIZVODNU
MADE-IN-PLATFORM.COM

¹ Nanoturizam je prijedlog participativne, lokalno orijentirane, *bottom-up* alternative suvremenom konvencionalnom turizmu i svim ekološkim, društvenim i ekonomskim posljedicama koje takav turizam donosi.

² Premijera izložbe *Made in: Crafts and Design Narratives* održana je u Muzeju za umjetnost i obrt u veljači 2020. godine, neposredno prije zagrebačkog potresa i početka pandemije COVID-a. S obzirom na izvanredne okolnosti znatno je smanjen planirani broj gostovanja te je izložba tijekom sljedeće dvije godine gostovala samo u Ljubljani, Bregenzerwaldu i Dresdenu.



uvelike doživljavaju kao zastarjela, neinventivna i tradicionalna praksa, što ih čini neprivlačnima i potrošačima i potencijalnim suradnicima (npr. dizajnerima).

Istodobno, takvom se bazom željelo akumulirati stečeno znanje i vještine europskih obrtnika i sačuvati ga od zaborava. Naime, brojni su obrtnici koji su surađivali na projektu bili posljednji nositelji znanja o svom obrtu, često u poznim godinama i bez naslijednika koji bi nastavio voditi obrt nakon njihova umirovljenja.³ Iako, dakako, takva baza podataka nije sveobuhvatno rješenje problema odumirjanja obrta, prikupljeni podaci mogu poslužiti ne samo kao kvalitetan izvor znanja o obrtničkim praksama, već i kao podsjetnik na važnost obrtništva za održanje lokalnih zajednica. Kako bi se obrtništvo očuvalo kao živa praksa, bilo je nužno pokazati njegovu relevantnost za suvremeno društvo. Stoga je tijekom prvog projekta organiziran niz seminara i konferencijskih radionica na kojima su predstavljena nova teorijska znanja o položaju obrta u suvremenom društvu, prikazani primjeri dobre prakse aktiviranja obrtničkog rada, predstavljene druge uspješne

³ Jedan je takav primjer slučaj zagrebačkog češljara Antuna Penezića, posljednjega domaćeg obrtnika koji je izradivao češljeve od životinjskih rogova. Tijekom dizajnerske rezidencije projekta *Made IN* u Zagrebu gospodin Penezić je suradios s renomiranim belgijskim dizajnerskim studijem Unfold, koji je njemu snimio i dokumentarni film (režiser Alexandre Humbert). Antun Penezić preminuo je 2021. godine, a s njegovim odlaskom ugasio se i taj obrt.

ne europske inicijative potpore tradicionalnim obrtima te istraženi uspješni primjeri suradnje obrtnika i dizajnera.

Made IN platforma temelji se na znanju o obrtničkoj baštini i međusektorskoj razmjeni znanja prikupljenih tijekom izvornog projekta, koji je digitaliziran i objavljen na projektnoj web stranici www.madein-platform.com. Projekt nastavlja prikupljati podatke o lokalnim obrtimi iz partnerskih zemalja, a baza će biti proširena i dodatnim videomaterijalom – snimkama razgovora s obrtnicima i prikazima njihova rada.

Ti će podatci biti obogaćeni zapisima o lokalnim prirodnim resursima tradicionalno korištenima u obrtničkoj praksi. Dodatno, u bazu podataka bit će uključeni i stručnjaci drugih relevantnih područja radi razvoja transdisciplinarnih ekspertize.

Naime, u ovoj ediciji projekta *Made IN* partneri iz pojedinih zemalja odlučili su obraditi temu obrtničkoga i dizajnerskog rada unutar pojedinih lokalno specifičnih okruženja.



Hrvatski partneri svoju su pozornost usmjerili na morski okoliš – primorje, more i podmorje, te su stoga započeli suradnju sa stručnjacima iz različitih institucija koje se bave tim područjem. Osim što tako prikupljeni i sistematizirani podatci postaju važan izvor znanja o suvremenim europskim obrtima za širu javnost, u kasnijim fazama projekta te će informacije biti nužne suradnicima na projektu (dizajnerima, umjetnicima) kao svojevrsni „atlas znanja“ iz kojega će moći crrpiti ideje i inspiraciju.

Uključivanje stručnjaka iz drugih područja bio je prvi korak u stvaranju participativnog i transdisciplinarnog okruženja u kojem će se otvoriti mogućnost slobodne razmjene znanja među znanstvenicima, dizajnerima, umjetnicima, obrtnicima i ostalim stručnjacima.

Radi promocije takve međusektorske suradnje, u lipnju 2023. u Tehničkomu muzeju „Nikola Tesla“ u Zagrebu organizirana je i serija predavanja *Morska dobra* kojima se *MADE IN* platforma prvi put predstavila domaćoj javnosti. Cilj tih predavanja bilo je pokretanje dijaloga među stručnjacima iz područja dizajna, umjetnosti,

znanosti, muzeologije i obrta, istraživanje različitih aspekata prirodnih resursa mora te ispitivanje mogućnosti njihove održivosti u lokalnom kontekstu. Ta je tema zatim i dodatno produbljena na seminaru *Morska dobra*, održanome u Rijeci u listopadu 2023. Tim dvama događajima započeta je aktivna suradnja s nizom institucija i organizacija poput Hrvatskoga povjesnog i pomorskog muzeja u Rijeci, Kuće o batani iz Rovinja, Muzeja općine



4 Projekt *Mobile Kitchen* izradio je austrijsko-njemački dizajnerski studio Chmara.Rosinke u suradnji s austrijskim obrtnicima: Holzwerkstatt Markus Faift, Holzhandwerk Helmut Fink, Mohr Polster, Oberhauser & Schedler Bau, Ofenbau Voppichler, Tischlerei Wolfgang Lässer, VMZ Klaus Tschann.

5 Projekt *Ratio* izveo je bečki studio Mischer'traxler u suradnji sa slovenskim obrtnikom Benom Ogrinom.

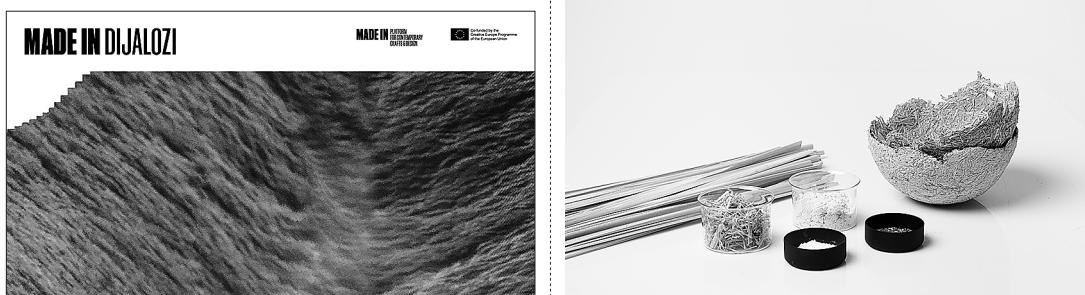
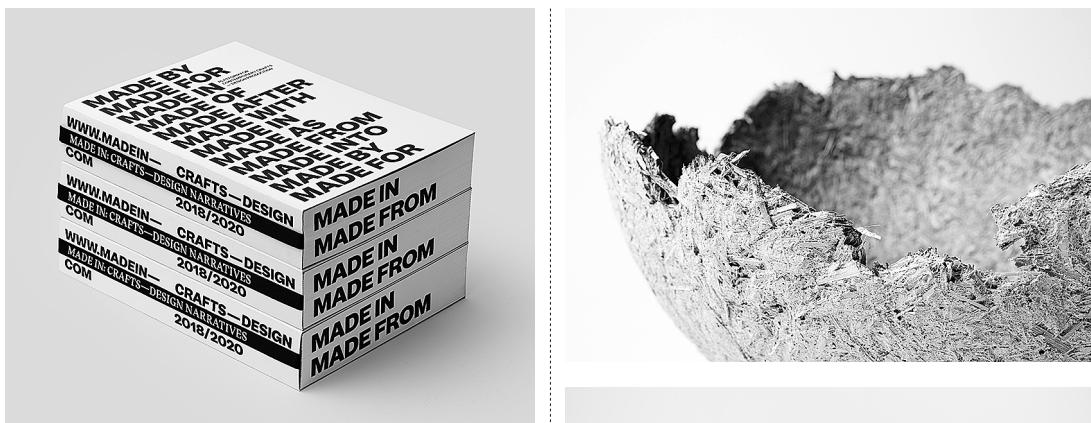
6 Projekt *Bulrush Talks* realizirale su hrvatske dizajnerice Andreja Lovreković i Ela Meseldžić u suradnji s obrtnicima Stjepanom Zagorčakom (izrada logožara) i Vesnom Hrkač (knjigovežnica, 1924). Taj je projekt realiziran tijekom dizajnerskih radionica *MADE IN: Superlocal*, koje je u Zagrebu vodio talijanski dizajner Andrea de Chirico.

neformalna revizija projekta od strane kolega, dajući tako partnerima priliku da poboljšaju i isprave sve uočene slabe točke. Taj proces prijenosa znanja kontinuirano će se dograđivati tijekom provedbe projekta kako bi se stvorilo transdisciplinarno proizvodno okruženje i identificirale inovativne metode za suradnju među obrtnicima, dizajnerima, obrtnicima i umjetnicima. Projektnim će se aktivnostima testirati inovacijski potencijal za održivo transdisciplinarno stvaranje na sjecištu obrta i dizajna putem niza programa kao što su kreativne rezidencije, radionice i ljetna škola.

I skustva prethodnog projekta upozorila su na nedostatak mogućnosti za razmjenu znanja među obrtnicima i dizajnerima kao na jedan od ključnih problema. Prethodno utvrđena metodologija projektne suradnje pojedinih obrtnika i odabranih dizajnera pokazala se iznimno uspješnom u prevladavanju tog jaza, pa će se slična metodologija implementirati i u nastavku projekta.

Naime, tijekom prvog izdanja projekta *MADE IN* suradnjom brojnih dizajnera i obrtnika realizirano je 14 kompleksnih projekata koji su se bavili različitim aspektima suvremenog života, obrtničke proizvodnje i lokalnih resursa – od koncepta kuhinjskog namještaja inspiriranog lokalnim materijalima i tehnikama⁴ do inovativnih metoda prikaza udjela metala u lokalnom tlu⁵ i novih načina upotrebe tradicionalnih materijala poput rogoza.⁶

U nastavku projekta dizajnerima i obrtnicima omogućiti će se dodatno obrazovanje putem mnoštva obrazovnih modula poput tečajeva o tehnologijama digitalne proizvodnje u organizaciji Fakulteta primijenjenih umjetnosti (Beograd), ljetne škole u organizaciji Passa ao Futuro te novih rezidencija u svih šest zemalja sudionica, uz



te se proširiti na perspektivu usmjerenu na cijelokupnu životnu okolinu.

Prvi *Made In* projekt otkrio je da je samo nekoliko uključenih dizajnera bilo svjesno važnosti iskorištavanja lokalnih resursa ili načela kružnoga gospodarstva. Nadalje, većina suvremenih dizajnera isključena je iz proizvodnih procesa i ne posjeduje specifična znanja koja se mogu stići samo praktičnim radom. Zato je želja projektnih partnera stvoriti transdisciplinarno okruženje u proizvodnim procesima i načinima rada, a samim time i učvrstiti veze dizajnera s obrtnicima, tehnologima i proizvođačima sirovina. Takav način rada omogućit će dizajnerima praktično iskustvo u radu sa sirovinama i proizvodnim procesima povezanim s kružnim gospodarstvom.

doprinose lokalnih tvornica, laboratorija i/ili drugih inicijativa koje promiču uporabu novih alata i tehnologija. Rezultati tih obrazovnih modula bit će sistematizirani u priučnicima koji će detaljno prikazati potencijalne primjene novih metodologija.

Jedan od važnih ciljeva projekta platforme *Made In* jest poticanje održivih, inovativnih i kružnih modela proizvodnje te osmišljavanje proizvoda i prototipova koji rješavaju suvremene ekološke izazove. Stoga će se svi programi prijenosa znanja oslanjati na lokalnu proizvodnju i koristiti se lokalnim materijalima, a među ključnim temama je problem globalne ekstrakcije materijala i gubitak bioraznolikosti. Primjenom lokalno utemeljene metodologije rada pozvani umjetnici, dizajneri i obrtnici radit će na specifičnim lokalitetima te promišljati određene mikrokontekste u procesima eksploracije materijala, s posebnim fokusom na tlu, biljkama i moru. Na taj će način projekt izići iz antropocentričnih okvira promišljanja

Istodobno, inovacijom i suradnjom projekt će nastojati spojiti tradicionalne tehnike obrtničke proizvodnje s novim digitalnim tehnologijama za proizvodnju održivih materijala dobivenih iz tla, biljaka i mora te inovativne proizvodne tehnike kao što su 3D i 4D ispis iz prirodnih materijala poput drva i gline. Cilj projekta je povećanje potencijala osmišljavanja i primjene inovativnih i održivih proizvodnih tehnika razvojem novih materijala i proizvodnih ciklusa ili kreativnom primjenom digitalne tehnologije.

Jedan od ciljeva platforme *Made In* jest i unapređenje tradicionalnih metoda proizvodnje uz pomoć digitalne tehnologije i znanstvenih istraživanja razvoja novih, održivih materijala. Prvi projekt *Made In* otkrio je da je samo manji broj mapiranih obrtnika u razvoju i proizvodnji svojih proizvoda primjenjivao nove tehnologije. Inovacija je kroz povijest bila sastavni dio obrtničkog sektora, važan generator novih tehnologija i drugih oblika napretka u svakodnevnom životu. S početkom

industrijalizacije, međutim, tradicionalni su obrti izgubili tu progresivnu ulogu i umjesto toga počeli su se usredotočivati na očuvanje tradicionalnih tehnologija i vještina. Taj će se raskorak premostiti stvaranjem transdisciplinarnog okruženja u smislu proizvodnje i metoda rada, čime će se otvarati nove prilike za obrtnike, dizajnere i umjetnike. Dodatno, pod vodstvom lokalnih stručnjaka sudionici će biti obučeni za primjenu novih alata i digitalnih tehnologija.

Na konceptualnoj razini zajednički je nazivnik cijelog projekta upotreba prirodnih materijala i resursa u tradicionalnim i suvremenim procesima dizajna i proizvodnje. O prirodnim resursima raspravlјat će se u smislu kružnog sustava proizvodnje koji obuhvaća cijeli životni ciklus predmeta – od vađenja, uzgoja ili traženja materijala do proizvodnje, distribucije, upotrebe i konačnog odlažanja. Projekti će istraživati teme poput odnosa između globalnih pitanja okoliša i lokalnih potencijala, tradicionalnih načina izrade i primjene novih tehnologija, kao i pitanja međusobne povezanosti postojećih obrtničkih sustava, razvoja novih proizvodnih metoda i održivih materijalnih ciklusa. Odabrani će se proizvodi domaće umjetnosti i obrta promovirati na lokalnim tržištima, što će pridonijeti dugoročnom skraćivanju opskrbnih lanaca. Rezultati projekta – podatkovna baza obrtnika, priručnici namijenjenih obrtnicima i dizajnerima te proizvodi nastali tijekom dizajnerskih rezidencija – bit će predstavljeni na mrežnim stranicama projekta te na brojnim lokalnim izložbama i u bogatom katalogu.

U Hrvatskoj je platforma *MADE IN* podržana sredstvima Europske unije (iz programa *Kreativna Europa*), Ministarstva kulture i medija Republike Hrvatske te organizacije Kultura nova.

Primljeno: 12. prosinca 2023.

MADE IN – PLATFORM FOR CONTEMPORARY CRAFTS AND DESIGN (MADE IN 2.0)

MADE IN – Platform for Contemporary Crafts and Design was launched in 2023, on the foundations of the very successful project *MADE IN: Crafts and Design Narratives* of 2021. The original project brought together six partners from four countries: Museum for Arts and Crafts and Oaza, from Croatia; Museum of Architecture and Design, from Slovenia; Nova Iskra and Mikser, both from Serbia; and Werkraum Bregenzerwald, from Austria.

The main objectives of the initiatives were the development of methods for transmitting skills and knowledge within crafts and design, the creation of new models of sustainable production, the application of digital technology for creative purposes, the preservation and dissemination of knowledge in the crafts world and raising awareness of the importance of sustainable production for the sake of the preservation of both the environment and the cultural heritage. Though modest in terms of scope and budget, *MADE IN: Crafts and Design Narratives* was a pioneer in the mapping of craftspersons in the region and in the encouragement of collaboration between designer and craftsperson. Research carried out during designer residencies and workshops resulted in additional insights into the potentials of local and global nano-tourism, into themes of sustainability and the possibilities of local materials used and into the importance of preserving craft traditions in social communities. The results of residencies and workshops were presented in 2020 to the European public with a large touring exhibition, a substantial book, and a website.

For the sake of the promotion of this kind of inter-sectoral collaboration, in June 2023 in the Nikola Tesla Technical Museum in Zagreb, a series of lectures on *Marine Properties* was organized, in which the *MADE IN* platform was presented for the first time to the domestic public. The objective of these lectures was to launch a dialogue among experts from the domains of design, art, science, museology and craft production, research into various aspects of the natural resources of the sea and testing out the possibility for their sustainability in the local context.